

COURT OF APPEAL OF  
NEW BRUNSWICK



COUR D'APPEL DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK

52-16-CA

B E T W E E N:

HER MAJESTY THE QUEEN in right of THE PROVINCE OF NEW BRUNSWICK, represented by the Minister of Education and Early Childhood Development

INTENDED APPELLANT

- and -

MARC HENRIE and NADINE ARSENAULT

INTENDED RESPONDENTS

- and -

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT SCOLAIRE FRANCOPHONE SUD

INTERESTED PARTY

Motion heard by:  
The Honourable Justice Quigg

Date of hearing:  
August 25, 2016

Date of decision:  
September 6, 2016

Counsel at hearing:

For the Intended Appellant:  
Denis Georges Thériault and  
Isabel-Renée Lavoie Daigle

For the Intended Respondents:  
Basile Chiasson, Q.C. and  
J. André Daigle

For the Interested Party:  
Christian E. Michaud, Q.C.

E N T R E :

SA MAJESTÉ LA REINE du chef de LA PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK, représentée par le ministre de l'Éducation et du Développement de la petite enfance

APPELANTE ÉVENTUELLE

-et-

MARC HENRIE et NADINE ARSENAULT

INTIMÉS ÉVENTUELS

-et-

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT SCOLAIRE FRANCOPHONE SUD

PARTIE INTÉRESSÉE

Motion entendue par :  
l'honorable juge Quigg

Date de l'audience :  
le 25 août 2016

Date de la décision :  
le 6 septembre 2016

Avocats à l'audience :

Pour l'appelante éventuelle :  
Denis Georges Thériault et  
Isabel-Renée Lavoie Daigle

Pour les intimés éventuels :  
Basile Chiasson, c.r. et  
J. André Daigle

Pour la partie intéressée :  
Christian E. Michaud, c.r.

DECISION

[1] The motion for leave to appeal is allowed.

[2] All orders granted in the Court of Queen's Bench respecting this matter are stayed pending the determination of the appeal.

[3] I make no order of costs, since none were sought.

DÉCISION

[1] La motion en autorisation d'appel est accueillie.

[2] Toutes les ordonnances relatives à la présente affaire rendues par la Cour du Banc de la Reine sont suspendues jusqu'au prononcé de la décision sur l'appel.

[3] Aucuns dépens ne sont adjugés puisque je ne suis saisie d'aucune demande en ce sens.